

CONSILIUL NAȚIONAL AL AUDIOVIZUALULUI

ROMÂNIA
BUCUREȘTI

Bd. Libertății nr. 14
Sector 5, CP 050706

www.cna.ro



**Autoritate publică
autonomă**

Tel.: 00 4 021 3055356

Fax: 00 4 021 3055354

cna@cna.ro

Decizia nr. 320 din 29.04.2020

privind somarea S.C. PRO TV S.R.L.

București, Bd. Pache Protopopescu nr. 105, parter, cam. 101, sector 2

CUI: 2835636

Tel: 031/825.03.15; 031/825.03.14 Fax: 031/825.04.13

- pentru postul de televiziune PRO TV

Bd. Pache Protopopescu nr. 109, sector 2

Întrunit în ședință publică în ziua de 29.04.2020, Consiliul Național al Audiovizualului a analizat sesizarea nr. 3313/01.04.2020, precum și raportul întocmit de Direcția Monitorizare cu privire la emisiunea "Știrile PRO TV", ediția din 31.03.2020, difuzată de postul PRO TV.

Postul de televiziune PRO TV aparține radiodifuzorului S.C. PRO TV S.R.L. (licența audiovizuală nr. S-TV 02.7/19.12.1995, eliberată la 26.07.2018 și decizia de autorizare nr. 163.1-8/26.04.2005, eliberată la 26.07.2018).

În urma analizării raportului de monitorizare și a vizionării unor selecții din înregistrarea emisiunii informative, membrii Consiliului au constatat că radiodifuzorul S.C. PRO TV S.R.L. a încălcat dispozițiile articolelor 40 alin. (3) și 65 lit. a) din Decizia CNA nr. 220/2011 privind Codul de reglementare a conținutului audiovizual, cu modificările și completările ulterioare (Codul audiovizualului).

Potrivit dispozițiilor invocate:

- art. 40 alin. (3): Orice material înregistrat în care se aduc acuzații unei persoane privind fapte sau comportamente ilegale ori imorale trebuie să conțină și

opinia acesteia. În situația în care persoana vizată refuză să prezinte un punct de vedere sau nu a putut fi contactată prin încercări repetate, trebuie precizat acest fapt.

- art. 65 - În emisiunile de știri și dezbateri, radiodifuzorii trebuie să respecte următoarele reguli:

a) rigoare și acuratețe în redactarea și prezentarea știrilor;

În fapt, în data de 31.03.2020, postul PRO TV a difuzat, începând cu ora 18.58, o ediție a emisiunii informative *Știrile PRO TV*, prezentată de Andreea Esca. În cadrul emisiunii au fost difuzate știrile cu titlurile: **SUCEAVA, PRIMUL ORAȘ ÎNCHIS AL ROMÂNIEI, ZECI DE MORȚI LA SPITALUL SUCEAVA, PROCURORII ÎI CAUTĂ PE VINOVAȚI, TEAMĂ ȘI REVOLTĂ ÎN LINIA ÎNTÂI ȘI ADAPTARE PENTRU SUPRAVIEȚUIRE.**

Redăm din raportul de monitorizare aspectele reținute de membrii Consiliului cu privire la fapta săvârșită:

. SUCEAVA, PRIMUL ORAȘ ÎNCHIS AL ROMÂNIEI

(S1-rep. 58.01, sel. 31.18) Prezentatoare: *Bună seara! România se luptă cu coronavirusul, cu 293 de cazuri noi și prima zonă în carantină. În total sunt 2245 de îmbolnăviri, dar și 220 de pacienți vindecați, iar bilanțul deceselor a ajuns la 78. De aseară a fost instituită carantină pentru municipiul Suceava și 8 comune satelit, iar autoritățile au luat această măsură odată ce am trecut la Scenariul 4, care prevede o asemenea decizie, pentru o zonă cu multe îmbolnăviri. La Suceava, unde spitalul județean s-a transformat într-un focar de infecție, sunt astăzi o treime dintre bolnavii depistați la nivel național. Alții, peste 1000, conform unei declarații a Ministrului Sănătății, circula nestingheriți prin oraș. Pe lângă perimetrul de carantină, în restul județului a fost instituită o zonă de protecție, cu un regim special.*

(...)

ZECI DE MORȚI, LA SPITALUL SUCEAVA

(S2-rep. 02.59, sel. 31.19) Prezentatoare: *Iar spitalul din Suceava este martorul unor scene sfâșietoare și totodată revoltătoare. Acolo au murit deja 26 de oameni din cauza coronavirusului și s-au infectat peste 180 de medici, asistente și infirmiere. Alături de ei, sute de pacienți speră că se vor vindeca și cer ajutorul puținilor medici sănătoși care au grijă de ei. Le-au sărit în ajutor cadre medicale din alte localități, dar la Suceava lupta cu boala se duce în cea mai dură formă. Grav este că a fost înregistrat și primul deces acasă, din cauza coronavirusului. Pacientului, care nu știa că este infectat, i-au fost recoltate probe după moarte, de către medicii legiști și s-a dovedit că era pozitiv.*

Pe parcursul știrii, au fost difuzate imagini dintr-un spital, cu cadre medicale în echipamente de protecție, îngrijind pacienți aflați pe patul de spital și imagini cu pacienți transportați cu izoleta.

Voce din off: În spitalul județean din Suceava se duce acum o luptă pe viață și pe moarte. Aseară, în județ, erau 593 de infectați cu COVID-19. O bună parte dintre ei, internați în spital. Printre ei sunt și 181 de medici, asistente și infirmiere, toți infectați. Personalul medical neafectat este puțin, iar oamenii sunt la limită. O pacientă de 71 de ani vorbește cu durere despre ce trăiește. A ajuns în spital acum șase zile.

Pacientă (înregistrare telefonică și subtitrată pe ecran): Mă simt foarte rău. Foarte rău.

Reporter: Mai sunteți cu cineva în salon?

Pacientă (înregistrare telefonică și subtitrată pe ecran): Sunt cu soțul.

Reporter: Și dumnealui este infectat?

Pacientă (înregistrare telefonică și subtitrată pe ecran): Da. Nu știm că nu ni s-a făcut testul. Ne-au băgat aici în focarul ăsta, fără să știm. Fără să ne dea un rezultat, dacă suntem sau nu infectați.

Ne-au băgat aici cu toții la un loc. Chiar dacă nu am fi infectați, e imposibil să nu... Oricât te-ai proteja e imposibil să scapi.

Reporter: *Nu au teste?*

Pacientă (înregistrare telefonică și subtitrată pe ecran): *Da.*

Voce din off: *Un alt strigăt de ajutor vine de la nepoata unui pacient de 83 de ani, care nu se poate hrăni singur.*

Diana Țugulea (nepoata unui pacient, prin apel video înregistrat): *Suntem de acord că este foarte bătrân, că este foarte bolnav, dar nu putem să concepem să fie lăsat să moară de foame. Înțelegem, orice boală, orice afecțiune, dar să moară de foame un om într-un spital, cu atâtea sute de oameni în jurul lui, nu se poate așa ceva.*

Voce din off: *În plus, nici tratamentul pentru afecțiunile pe care le are, destul de grave, nu i-a mai fost administrat.*

Diana Țugulea (nepoata unui pacient, prin apel video înregistrat): *Trebuie doar, o asistentă, să i le dea în mână, să și le ia, și asta este tot. Nimic mai mult.*

Reporter: *Și nu se întâmplă asta.*

Diana Țugulea (nepoata unui pacient, prin apel video înregistrat): *Nu.*

Au fost difuzate o fotografie a unei victime, din timpul vieții, și o fotografie a unei mese pe care se află o lumânare aprinsă, o icoană și un crucifix. În partea de sus a ecranului a fost afișată sursa: FACEBOOK.COM. Voce din off: *Astăzi, la prânz, datele oficiale arătau că până acum 24 de oameni au fost răpuși de coronavirus la spitalul din Suceava. Mărioara Chetraru a murit pe 24 martie. A fost internată pe 10 martie. Primul test de COVID a ieșit negativ.*

Constantin Chetraru (soțul unei paciente, prin apel video înregistrat): *Tot felul de mizerii. Toate întârziate, și toate făcute neprofesionist.*

Voce din off: *Soțul este convins că soția sa a luat virusul din spital. La o săptămână de la internare, i s-a mai făcut un test.*

Constantin Chetraru (soțul unei paciente, prin apel video înregistrat): *Joi noaptea nu pleacă proba la Iași. Vineri nu pleacă proba la Iași. Am insistat să-mi dea mie proba. Mi-a dat proba într-o izotermă, într-o lădiță cu acte, și m-am urcat în mașină. Am plecat la Iași. După 11 zile depistează că soția are coronavirus. Deci era în ultimul stadiu.*

Voce din off: *Ce se întâmplă la spitalul din Suceava este revoltător și este rezultatul deciziilor politice proaste care s-au luat aici de-a lungul vremii. Este un spital în care s-au investit 50 de milioane de euro și care anul trecut a fost premiat de președintele țării într-un cadru festiv.*

A fost difuzat un fragment dintr-o declarație a Președintelui României, Klaus Iohannis: *Vă felicit, domnul președinte, domnul manager, domnul primar. În partea de sus a ecranului a fost afișat: 16 OCTOMBRIE 2019.*

(...)

Voce din off: *Manager a fost, până de curând, Vasile Rîmbu. Luat în calcul, la un moment dat, pentru a fi numit chiar Ministrul Sănătății, iar director medical a fost Mircea Macovei. În a doua jumătate a lunii martie, spitalul a devenit un focar de infecție. Oficialii nu au raportat însă situația și nu i-au protejat pe medici. Oana Girigan este unul dintre medicii infectați.*

Oana Girigan (medic infectat, înregistrare telefonică): *S-a eliberat aripa veche a spitalului, pentru a face acolo secție COVID.*

Reporter: *Erau zeci de oameni.*

Oana Girigan (medic infectat, înregistrare telefonică): *Zeci de oameni internați, care au fost transferați la spitalul nou.*

Reporter: *Fără teste.*

Oana Girigan (medic infectat, înregistrare telefonică): *Nu, dar nu am avut de la spital. Că se spunea că s-a primit câte o mască chirurgicală. Se dădeau la asistentele de la blocul operator sau asistentele din UPU. Eu, ca medic, de când a început, nu am primit o mască de la spital, nici în gardă, nici nimic.*

Au fost difuzate imagini cu Mircea Macovei, purtând mască de protecție, și cu mai multe persoane aflate la un rând, purtând măști de protecție. Voce din off: Pe 23 martie, spitalul a fost închis. În dimineața următoare, directorul medical Macovei, cu inconștiență, a ordonat personalului medical sănătos sau infectat, să se prezinte în curtea unității pentru testare. Zeci de angajați au stat la un loc. Boala s-a împrăștiat. Rîmbu și Macovei au fost demși. De câteva zile, medici veniți din Iași au reușit să redeschidă unitatea de primiri urgențe din spitalul județean Suceava.

(...)

. PROCURORII ÎI CAUTĂ PE VINOVAȚI

(S3-rep. 08.45, sel. 31.19) Prezentatoare: ***Drama bolnavilor și medicilor infectați cu coronavirus, la spitalul județean din Suceava, nu rămâne fără urmări. Procurorii au deschis un dosar penal în rem și îi caută pe cei vinovați pentru atâtea cazuri de decese și infectări. Cătălin Ratu Tănase vine cu amănunte. Bună seara, Cătălin!***

Reporter: Bună seara, Andreea! Bună seara, doamnelor și domnilor! Ce s-a întâmplat la spitalul din Suceava se numește, în limbaj sec, judiciar, abuz în serviciu și fals intelectual, numai că faptele penale, atenție, nu se întâmplă de la sine, ci le fac tot oamenii, iar acest caz, la Suceava, procurorii susțin că este vorba de angajați ai spitalului județean din municipiul reședință de județ și ai direcției de sănătate publică. Ce s-a întâmplat, de fapt, acolo. Suspiciuni există, spun procurorii, că la un moment dat, deși erau teste extrem de puține, cadrelor medicale de la spitalul județean le-au fost recoltate probe biologice, pentru a fi analizate. Și cum orice situație rea, orice lucru rău, nu vine niciodată de unul singur, s-au mai întâmplat lucruri, cum ar fi acela că bolnavii care, ori aveau simptome de COVID-19, ori deja testele arătau că sunt infectați cu noul coronavirus, n-au ajuns să mai fie internați în secția de boli infecțioase de la spitalul județean din Suceava. Ori, Andreea, pentru cele 26 de persoane care au murit, fără să aibă niciun fel de vină, cineva trebuie să plătească.

. TEAMĂ ȘI REVOLTĂ ÎN LINIA ÎNTÂI

(s4-REP. 10.17, SEL. 31-19) Prezentatoare: ***Mulțumesc, Cătălin! În tot acest timp, zeci de cadre medicale își dau demisia din spitale, acuzând lipsa de materiale de protecție și a procedurilor care să-i ferească de infecția cu coronavirus. La Arad, 8 doctori de la unitatea de primiri urgențe cer să iasă la pensie, în vreme ce rezidenții au reclamat că au primit materiale de protecție numai după ce au făcut scandal. Și la Timișoara și Brașov, 23 de cadre medicale au demisionat. Oamenii spun că sunt trimiși să lupte cu virusul cu mâinile goale. (...)***

În raport de conținutul redat mai sus, membrii Consiliului au constatat că radiodifuzorul S.C. PRO TV S.R.L. a încălcat prevederile art. 40 alin. (3) din Codul audiovizualului potrivit căroră orice material înregistrat în care se aduc acuzații unei persoane privind fapte sau comportamente ilegale ori imorale trebuie să conțină și opinia acesteia. În situația în care persoana vizată refuză să prezinte un punct de vedere sau nu a putut fi contactată prin încercări repetate, trebuie precizat acest fapt.

Astfel, Consiliul a constatat că, în cadrul emisiunii informative "Știrile PRO TV" din 31 martie 2020, prin voce din off, au fost făcute afirmații acuzatoare la adresa managerului Spitalului Județean Suceava, dl. Vasile Rîmbu, și a directorului medical Mircea Macovei, potrivit cărora *"nu au raportat situația și nu i-au protejat pe medici"*, iar, directorul medical Mircea Macovei a fost acuzat că, într-un moment de *"inconștiență a ordonat personalului medical sănătos sau infectat, să se prezinte în curtea unității pentru testare..."*, fără ca radiodifuzorul să prezinte opinia acestora cu privire la acuzațiile aduse.

O astfel de atitudine este contrară prevederilor care protejează dreptul la imagine și demnitate a persoanei prevăzute în conținutul dispozițiilor invocate.

Sub același aspect, membrii Consiliului au constatat că, pe parcursul materialului difuzat, radiodifuzorul nu a precizat că persoanele acuzate au refuzat să-și prezinte opiniile cu privire la afirmațiile acuzatoare făcute la adresa acestora și nici dacă au fost contactate, în mod repetat, pentru a-și exprima punctele de vedere, astfel cum prevede norma invocată.

De asemenea, membrii Consiliului au constatat că, în cadrul emisiunii informative menționate, radiodifuzorul nu a respectat rigoarea și acuratețea redactării și prezentării știrii, regulă stabilită la art. 65 lit. a) din Codul audiovizualului.

Astfel, deși, prin voce din off, radiodifuzorul a menționat că *"În spitalul județean din Suceava se duce acum o luptă pe viață și pe moarte."* și că *"Personalul medical neafectat este puțin, iar oamenii sunt la limită."*, difuzând o înregistrare telefonică cu o pacientă de 71 de ani care era internată în spital împreună cu soțul său, precum și o înregistrare, prin apel video înregistrat, cu nepoata unui pacient de 83 de ani care nu se putea hrăni singur, ulterior, a adus în atenția publicului faptul că *"Ce se întâmplă la spitalul din Suceava este revoltător și este rezultatul deciziilor politice proaste care s-au luat aici de-a lungul vremii. Este un spital în care s-au investit 50 de milioane de euro și care anul trecut a fost premiat de președintele țării într-un cadru festiv."*

Potrivit raportului de monitorizare, în continuarea celor afirmate cu privire la starea pacienților din Spitalul Județean Suceava, radiodifuzorul a difuzat un fragment dintr-o declarație a Președintelui României, Klaus Iohannis: *Vă felicit, domnule președinte, domnule manager, domnule primar. În partea de sus a ecranului a fost afișat: 16 OCTOMBRIE 2019.*

Sub acest aspect, membrii Consiliului apreciază că, deși, radiodifuzorul a prezentat informații impuse de împrejurarea dramatică a momentului din Spitalul Județean Suceava, aceste informații nu aveau legătură cu acuzațiile conform cărora situația din spital este rezultatul deciziilor politice proaste, cu investirea în spital a 50 de milioane de euro și cu premierea acestui edificiu de către Președintele țării într-un cadru festiv, difuzând în acest sens un fragment din declarația Președintelui Klaus Iohannis cu această ocazie.

Or, pentru a respecta norma prevăzută la art. 65 lit.a) din Codul audiovizualului, radiodifuzorul avea obligația de a nu se abate de la principiul rigorii și acurateței în redactarea și prezentarea știrilor.

Având în vedere aceste aspecte și ținând cont de criteriile legale de individualizare a sancțiunii prevăzute la art. 90 alin. (4) din Legea audiovizualului, membrii Consiliului au propus sancționarea radiodifuzorului cu somație publică.

Supusă la vot, sancțiunea a fost adoptată cu respectarea condițiilor de legalitate prevăzute de art. 15 din Legea audiovizualului.

În temeiul prevederilor art. 91 alin. (1) și (2) din Legea audiovizualului nr. 504/2002, cu modificările și completările ulterioare,

Consiliul Național al Audiovizualului adoptă următoarea

DECIZIE:

Art. 1: Radiodifuzorul S.C. PRO TV S.R.L. (licența audiovizuală nr. S-TV 02.7/19.12.1995, eliberată la 26.07.2018 și decizia de autorizare nr. 163.1-8/26.04.2005, eliberată la 26.07.2018) pentru postul PRO TV **se sancționează cu somație publică de intrare în legalitate** pentru încălcarea prevederilor articolelor 40 alin. (3) și 65 lit. a) din Decizia nr. 220/2011 privind codul de reglementare în audiovizual, cu modificările și completările ulterioare.

Art. 2: În conformitate cu prevederile art. 93 alin. (3) din Legea audiovizualului, prezenta decizie poate fi atacată direct la secția de contencios administrativ a curții de apel, fără a fi necesară formularea unei plângeri prealabile, în termen de 15 zile de la comunicare.

Art. 3: Potrivit dispozițiilor art. 93¹ alin. (1) și (2) din Legea audiovizualului nr. 504/2002, cu modificările și completările ulterioare, radiodifuzorul S.C. PRO TV S.R.L. are obligația de a transmite în următoarele 24 de ore de la comunicare, sonor și vizual, de cel puțin 3 ori, în intervalul orar 18.00-22.00, din care o dată în principală emisiune de știri, următorul text:

“Consiliul Național al Audiovizualului a sancționat cu somație publică postul PRO TV, întrucât, în cadrul ediției informative ”Știrile PRO TV” din 31 martie 2020, de la ora 19.00, au fost făcute afirmații acuzatoare la adresa managerului și a directorului medical de la Spitalul Județean Suceava, fără să prezinte punctele de vedere ale acestora, fără să precizeze că persoanele în cauză au refuzat să-și exprime opiniile cu privire la aceste acuzații și nici dacă au fost contactate, în mod repetat, astfel cum prevede norma la art. 40 din Codul audiovizualului.

Sancțiunea a fost aplicată și pentru încălcarea art. 65 din același act normativ, deoarece radiodifuzorul nu a respectat principiul rigorii și acurateței în redactarea și prezentarea știrilor.”

Vă atragem atenția că textul nu poate fi difuzat în calupuri de publicitate.

PREȘEDINTE,

MARIA MONICA GUBERNAT

Serviciul Juridic, Reglementări și
Relații Europene,
Șef serviciu Dumitru Ciobanu